



Transitional Islamic State of Afghanistan
Ministry of Finance
Treasury Department
متحد المال مالی (14)

تاریخ \ 1382

شماره

مطلب: پروسیجر های راپور دهی کمک های که بطور جنس صورت میگیرد

از تمام واحد های محترم بودجوی تقاضا به عمل میاید، تا پروسیجر های ذیل را برای ترتیب راپور کمک های که به طور جنسی از جانب موسسات خارجی صورت میگیرد عملی نمایند.

ازاینکه قیمت اجناس کم شده جزء از دارائی دولت محسوب میگردد بناً ایجاب مینماید تا قیمت آن ها ثبت دفاتر مربوطه گردد.

- حینکه ادارات بودجوی جنس را اخذ میدارند باید فورمه ضمیمه هذا را خانه پوری نموده، به ریاست های خزاین و عواید وزارت مالیه ارسال نمایند. و اجناس اخذ شده را با تشریح ثبت دفتر مربوطه همان سال نمایند.
- ریاست خزائن متن فورمه را درژورنال مربوطه که انعکاس دهنده سیستم حسابی بصفت اخذ کمک جنسی در بودجه به حیث معاملات غیر نقدی میباشد ثبت میدارد.
- تا فعلاً قیمت این دارائی که بنام کمک های بلاعوض جنسی یاد میشود درستون دبیت بودجه وزارت تسلیم شونده ثبت میگردد که تاثیر بالای بودجه آنها واردمینمود. اکنون این عملیه متوقف بوده و آن تعداد اجناس که در سال 1382 ثبت گردیده دو باره مطابق به پروسیجر جدید طی مراحل خواهد گردید.

و این متحد المال مالی از آغاز سال 1383 قابل تطبیق است.

بالحرام

غلام جیلانی « پوپل »
معین عواید و گمرکات و سرپرست وزارت

1- واحد بودجوى راپوردهنده

اسم	كود	الف) وزارت/ رياست/ تسليم شونده
		ب) واحد دومى تسليم شونده
		ج) محل (ولايت - ولسوالى)

2 - تشریحات كمك دهنده

	الف) نام موسسه كمك كننده
	ب) مملكت اصلى
	ج) اسم پروژه / پروگرام

3- تشریحات اجناس تسليم شده

تصنيف اقتصادى	قيمت مجموعى		قيمت فى واحد	مقدار	تشریحات	شماره
	پول مروجى داخلى	اسعار خارجى				
					مجموعه	

امر عمومى محاسبه
تاریخ

پروسیجر هائیکه برای تکمیل نموده سیستم راپور دهی اجناس که از کمک کنندگان خارجی به دست آمده است. طور ذیل میباشند.

1- راپور واحد بودجوی :

الف :- وزارت/ ریاست تسلیم شونده

- کود کود تشکیلاتی حسابی وزارت / ریاست را بنوسید.
- اسم اسم مکمل وزارت / ریاست را بنوسید.

ب : واحد های دومی بودجوی تسلیم شونده

- کود کود تشکیلاتی حسابی واحد دومی بودجوی را بنوسید.
- اسم اسم مکمل واحد دوم بودجوی را بنوسید.

ج :- محل (ولایت / ولسوالی)

- کود کود تشکیلاتی حسابی واحد دوم بودجوی ولایت ، ولسوالی ومحل که جنس اهدا شده بنوسید.
- اسم مکمل ولایت ، ولسوالی ومحل که جنس اهدا شده بنوسید.

2- تشریحات اهدا کننده گان:

الف :- نام مرجع کمک کننده

- نام مکمل اداره / موسسه که اجناس را اهدا نموده اند. بطور مثال سیستم همکاری بین المللی جاپان.

ب: مملکت اصلی

- نام مکمل مملکت که موسسه متعلق به آن میباشد. بطور مثال جاپان

ج: اسم پروژه / پروگرام

- نام مکمل پروژه و پروگرام که کمک های جنسی توسط آنها صورت میگیرد بطور مثال کابل پروژه ساختمانی سرک قند هار

3- تشریحات اجناس کمک شده

الف :- نمبر: نمبر عددی و یا خطی که باساز آن انواع مختلف جنس راپور گرفته میشود

ب :- تشریحات: تشریحات مکمل اجناسیکه تسلیم گرفته شده

ج :- مقدار : مقدار اجناس که تسلیم گرفته شده

د :- واحد قیمت: واحد قیمت هر یک از اجناس

ه :- قیمت عمومی اجناس به اسعاری اولی یا اصلی: قیمت تمام اجناس را به آن اسعاریکه توسط

دونر ویا کمک کننده تحریر شده

و :- قیمت مجموعی به افغانی

ز :- تصنیف اقتصادی : کد های مربوطه را باسناد کد های تعیین شده تصنیف اقتصادی که به اجناس ارتباط دارد هرگاه اجناس توسط وزارت بدون موسسه کمک کننده خارجی ارسال شده باشد در اینصورت کد اقتصادی که جنس برویت آن خریداری شده همان کد تحریر گردد. بطور مثال 30100 برای سامان ولوازم زراعتی کد 51000 برای سامان ولوازم دفتر میباشد.

یادداشت :

1. ارقام قیمت که در شماره (د) و (ه) فوق در اسنادیکه اجناس برویت آن تسلیم داده میشود درج بوده و قیمت آن به افغانی که در شماره (و) ذکر شده امکان درج آن در اسناد تحویلی بوده و یا اینکه میتواند در اسناد دیگری که نمایندگی از نرخ تبادلی مطابق به قانون مربوطه باشد توضیح شده باشد که ضمیمه اسناد باید باشد.
- 2 اگر ارقام قیمت اجناس نزد وزارت تسلیم شونده برویت اسناد دست داشته موجود نباشد وزارت مربوطه میتواند قیمت انرا برویت قیمت پرچون در داخل مملکت و یا مملکت تولید کننده دریافت بدارد.